

# Saint Barbara Catholic Church



04/05/2026

*Sunday April 05, 2026*

EASTER SUNDAY

HE HAS BEEN  
**RAISED!**

— MATTHEW 28:6 —

©LPI

# EASTER SUNDAY



April 04 - April 10, 2026



## TODAY'S READING

**First Reading:** To him all the prophets bear witness, that everyone who believes in him will receive forgiveness of sins through his name. (Acts 10:43)

**Psalms:** This is the day the Lord has made; let us rejoice and be glad. (Ps 118)

**Second Reading:** If then you were raised with Christ, seek what is above, where Christ is seated at the right hand of God. (Col 3:1)

**Gospel:** Mary of Magdala came to the tomb early in the morning, while it was still dark, and saw the stone removed from the tomb. (Jn 10:1)

## SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

- Sunday:** Easter Sunday
- Monday:** Monday within the Octave of Easter
- Tuesday:** Tuesday within the Octave of Easter
- Wednesday:** Wednesday within the Octave of Easter
- Thursday:** Thursday within the Octave of Easter
- Friday:** Friday within the Octave of Easter
- Saturday:** Saturday within the Octave of Easter

### Easter Blessing

*Dear Lord, Where there has been death, bring new life!  
Renew and redeem the sorrow in our stories  
with Your goodness and grace.*

*Bless our hearts and homes this Easter and always. Amen.*

## LECTURAS DE HOY

**Pregunta de la 1ª Lectura:** Pedro da testimonio a otros sobre lo que los Apóstoles presenciaron con la vida, muerte y resurrección de Jesús. ¿Alguna vez compartes tu fe con amigos o familiares?

**Pregunta de la 2ª Lectura:** Pablo anima a los colosenses a verse a sí mismos como ya resucitados con Cristo, anticipando su regreso en gloria. ¿Anticipar el regreso de Cristo afecta a alguna de tus decisiones diarias?

**Pregunta del Evangelio:** Tanto el ángel del Señor como Jesús resucitado saludan a María Magdalena y a la otra María con estas palabras de consuelo: "No tengáis miedo." ¿Quién en tu círculo de amigos o familiares necesita consuelo esta semana?

## LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

- Domingo:** Domingo de Pascua
- Lunes:** Lunes de la octava de Pascua
- Martes:** Martes de la octava de Pascua
- Miércoles:** Miércoles de la octava de Pascua
- Jueves:** Jueves de la octava de Pascua
- Viernes:** Viernes de la octava de Pascua
- Sábado:** Sábado de la octava de Pascua

**Monday:**  
8:15 AM Barbara Zayas †  
5:30 PM All Parishioners

RIP  
LI

**Tuesday:**  
8:15 AM Allison Kristofl  
5:30 PM For All Priests  
7:00 PM Juan Gonzalez

SI  
LI  
SI

**Wednesday:**  
6:30 AM Maria Dinh Thi Hue †  
8:15 AM Elisabeth Mill †  
5:30 PM Victims of The War †

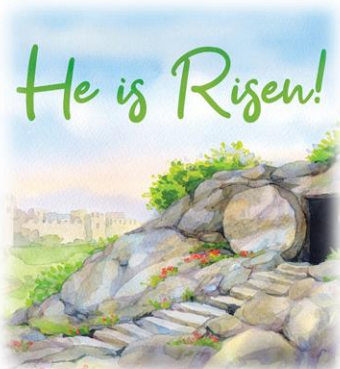
RIP  
RIP  
RIP

**Thursday:**  
6:30 AM Cúc Tu Sĩ Nam Nữ  
8:15 AM Gregory Bruce Carr †  
5:30 PM Giuse & Maria Tran †

LI  
RIP  
RIP

**Friday:**  
8:15 AM Sick & Dying †  
5:30 PM For The Unborns †  
7:00 PM Analia Ramos

RIP  
RIP  
SI



## THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY !

Your donations for the weeks of

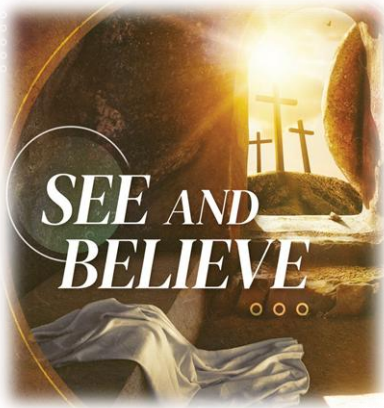
March 21 — March 22, 2026 : \$ 31,558.00

Online giving: \$ 1,089.00



Thank you for your continuing support to sustain the ministries and ongoing needs of our parish.

## GOSPEL MEDITATION



Zander Price was the fastest kid at my grade school. He won every race on Field Day. To me, his swiftness meant he was the greatest. Zander was the best.

It's the same with the speediest Apostle on Easter morning. John tells us he **“ran faster than Peter and arrived at the tomb first.”** (John 20:4) But only *after* Peter entered did John go in, see the burial cloths, and believe. Here is a symbol of two dimensions of the Church. John, the beloved disciple, represents the contemplative, mystical life: affection, prayer, intimacy.

Peter, the rock, represents the Church's institutional life: steady, authoritative, structured...but slower.

Of course, John runs faster! Love is the heartbeat of Christian faith, so love will always arrive first. Peter's role is, in a sense, secondary. He arrives later, but is still very much needed. John waits for him. The Church must be built, balanced, protected, and led. Love without structure can vanish; structure without love becomes lifeless.

This dynamic is not just historical — it is personal. In you, there is a John who longs to run to the tomb in love. Let him run! Pray, sing, love Jesus. There is also a Peter, who eventually gets to the tomb and takes charge. The Risen Christ wants both. Remember: if you want to get to the mystery of Jesus' resurrection *fast*...love him, for love is best.

----

La experiencia de la Pascua de aquella mañana era, sin lugar a duda, clara y perfecta: se trataba de ver y creer. Al amanecer, muy tempranito, fue María Magdalena al sepulcro para buscar al Señor; sin embargo, ¡qué sorpresa tan grande! Estaba movida la piedra del sepulcro. De inmediato regresó para avisar a Pedro y a Juan, y les dijo: “Se han llevado del sepulcro al Señor, y no sabemos dónde lo han puesto” (Juan 20:2). ¡Qué tremenda sorpresa para ellos! Después de ver sufrir a Jesús en la cruz, ahora estaba desaparecido. Sin embargo, ese no era el plan trazado por Dios para comprender la resurrección de su Hijo. Los más cercanos a Jesús —los que habían caminado juntos, predicando, curando a los enfermos y haciendo milagros— ahora tenían que testificar que Jesús había resucitado, que estaba vivo y que era el mismo que había compartido el pan con ellos.

El Evangelio nos dice: *“No habían entendido todavía la Escritura: él debía resucitar de entre los muertos”* (Juan 20:9). ¡Cristo vive! En verdad ha resucitado: este es el grito de sus discípulos y de la creación entera, entonces y ahora. El gozo y la alegría deben brotar del corazón de cada cristiano. Alegrémonos con este gran regalo de la Pascua; seamos portadores de paz y no de miedo. Seamos heraldos de esperanza en medio de la hostilidad y el odio que tantas veces paralizan la gracia de Dios en el mundo. Lpi

Carlos Arriola Shoda, Ofelia Gonzalez,  
Victor Zayas, Maria Nguyen Bich Van,  
Kevin Nguyen, Keith Kerslake,  
Jose Lopez, Phero Aaron Tri Vo,  
Maria Bich Thuy, Kevin Peralta Sosa,  
Jenny Ho, Maria G. Kim



.Maria Nguyen Thi Dinh  
.Ranferi Garcia  
.Vincente John Tuyen Nguyen  
.Agustino Nguyen Van Thanh  
.Theresa Pham Thi So  
.John Le Nguyen Luong  
.Maria Vo Thi Bup  
.Maria Tran Thi Nga  
.Maria Nguyen Thi Thanh



Lord Jesus Christ,  
Redeemer of the world,  
you have shouldered the burden of our weakness and borne  
our sufferings in your own passion and death Hear this prayer  
for our sick brothers and sisters whom you have redeemed  
Strengthen their hope of salvation and sustain them in body  
and soul, for you live and reign for ever and ever.  
**Amen**

*God, our shelter and our strength, you listen in love to the cry  
of your people: hear the prayers we offer for our departed  
brothers and sisters. Cleanse them of their sins and grant  
them the fullness of redemption. We ask this through Christ  
our Lord, **Amen***

# HAPPY EASTER !

## 2026 EASTER SCHEDULE

### **\*\*Holy Saturday Evening, April 4<sup>th</sup> – Easter Vigil**

8:15 AM – English Morning Prayer  
 6:00 PM – Vietnamese (Church & Hall)  
 9:00 PM – Spanish (Church)  
 9:00 PM – English / Neo-Cat (Hall)

### **Easter Sunday Masses, April 5<sup>th</sup>**

6:30 AM – Vietnamese  
 8:00 AM – Vietnamese  
 9:30 AM – English  
 11:00 AM – Vietnamese (Church & Hall)  
 12:45 PM – Spanish  
 4:00 PM – Vietnamese  
 5:30 PM – English  
 7:00 PM - Spanish



## SEMANA SANTA 2026

### **Sábado Santo por la Noche, 4 de Abril**

– **Vigilia Pascual**  
 9:00 PM – (en la Iglesia)

### **Misas del Domingo de Resurrección, 5 de Abril**

12:45 PM – (en la Iglesia)  
 7:00 PM – (en la Iglesia)



**Mayores de 18**  
 Abril 10-12, 2026  
 Divine Word Retreat Center  
 11316 Cypress Ave  
 Riverside, CA 92505

Para mas informacion,  
 favor de comunicarse con:  
 Susie Angel: 714-797-7150  
 Aidee Lopez: 714-476-3802

### Wedding Banns - April 2026

.April 11: Tiffany Dang & Braden Jeffrey Mays  
 .April 18: Henry Pham & Lena Pham

## Youth Leader Summit



### \*Youth Leader Summit

Last Saturday (3/21/2026), 6 of our Catechists and 12 of our teens attended “Live Action's Young Leader Summit” where we learned how to defend the right to life and better understand Catholic teachings.

The event we attended had many leaders and experts on this topic including:  
 Lila Rose, Jason Evert, Dr. William Lile, Fr. Mark-Mary Ames and Emily Wilson.

# CỘNG ĐOÀN THÁNH GIUSE

## CHƯƠNG TRÌNH PHỤNG VỤ LỄ PHỤC SINH 2026

\*\*\*

### \*Thứ Bảy, Ngày 4 tháng 4:

6:00 AM – 11:00 AM – Hôn Chân Chúa (Hội Trường)

6:00 PM – Đại Lễ Vọng Phục Sinh (Nhà thờ và Hội Trường)

### \*Chúa Nhật, Ngày 5 tháng 4: Đại Lễ Phục Sinh

6:30 AM – Nhà Thờ

8:00 AM – Nhà Thờ

11:00 AM – Nhà Thờ &amp; Hội Trường

4:00 PM – Nhà Thờ

Alleluia! Alleluia! Alleluia!  
Thay mặt Ban Thường Vụ,  
chúng con kính chúc:

Cha Chánh Xứ Giuse Phạm Ngọc Tuấn,  
Cha Joseph Dũng Nguyễn, Cha Paul Vũ,  
Cha Ngữ Trương, Quý Thầy Phó Tế,  
Quý Tu Sĩ Nam Nữ, Quý Hội Đoàn,  
Ban Ngành, Quý Cụ, Quý Ân Nhân,  
các cơ sở thương mại  
và toàn thể Cộng Đoàn Dân Chúa  
một Lễ Phục Sinh được nhiều sức khỏe,  
bình an, hạnh phúc, và tràn đầy ân sủng  
của Chúa Kitô Phục Sinh.

**HAPPY EASTER!** BTVCĐ SBC

Đại Lễ Phục Sinh - Mừng Chúa Sống Lại  
Đây ta đổi mới mọi sự

Hôm nay là ngày đầu tiên của một tạo thành khác. Thiên Chúa dựng nên "một trời mới và một đất mới". Hôm nay, con người đích thực, con người "giống hình ảnh Chúa" được tạo dựng. Hãy nhìn xem hôm nay, ngày mà "Chúa đã làm ra", thế giới nào đã được khai sinh. Hôm nay, con đầu tử thần đã bị dẹp bỏ, và "trường tử của mọi loài thụ tạo" đã chào đời. Hôm nay ngục tử thần đã bị hủy diệt, người mù nhìn thấy ánh sáng, "ngôi sao từ trời xuất hiện và đến cứu giúp những ai ngồi trong đêm đen cùng bóng tối sự chết".

Nào nhanh chân lên, cả chúng ta nữa, -chạy đến mà chiêm ngắm cảnh tượng phi thường này, kéo bị các phụ nữ bỏ lại phía sau. Nhớ cầm trong tay hương liệu là niềm tin và lương tâm ý thức, bởi đó là "hương thơm của Đức Kitô". Đừng tìm Đấng Đang Sống nơi kẻ chết nữa!! ThanhLinh.net



**Phúc Âm: Ga 20, 1-9**  
**Người phải sống lại từ cõi chết".**

### Suy Niệm:

Sự chết và Phục Sinh của Đức Giêsu đều nằm trong kế hoạch cứu độ của Thiên Chúa. Kinh Thánh đã tiên báo về Ngài. Đức Giêsu chết để nhân loại chôn vùi tội lỗi cùng với cái chết của Ngài. Đức Giêsu Phục Sinh để sự sống Thần Linh của Đức Giêsu sống động trong tâm hồn mọi người. Đức Giêsu Phục Sinh đã tái lập sự sống mới trên trần gian. Sự sống mới là sự sống chan hòa yêu thương. Vì tình yêu đã chiến thắng hận thù. Sự đen tối của màn đêm phải lui xa, nhường lại thế giới cho ánh bình minh tươi sáng. Khởi đầu một ngày mới, một trời mới đất mới xuất hiện. Trong niềm hân hoan chúng ta reo vui. Alleluia.

### Cầu Nguyên:

Lạy Đấng Phục Sinh, xin đem niềm vui đến trong tâm hồn chúng con. Chúa đã chết để đem sự sống mới cho chúng con. Xin đừng để chúng con mãi mê ngủ vùi trong tội lỗi, nhưng biết vùng dậy để đón mừng Mặt Trời Công Chính tươi sáng chiếu rọi vào tâm hồn chúng con. Cùng với Đức Giêsu Phục Sinh, chúng con reo vui cuộc chiến thắng khả hoàn. Amen. Alleluia. ThanhLinh.net



Thay mặt cho Ban Thường Vụ  
Cộng Đoàn Thánh Giuse,  
Giáo Xứ Saint Barbara,  
chúng tôi chân thành cảm ơn:  
Ban Khánh Tiết, Đoàn Liên Minh  
Thánh Tâm, Ban Hướng Dẫn Trật Tự,  
Knight of Columbus  
và quý Thiện Nguyện Viên  
Đã hy sinh thời giờ và công sức tới  
giúp làm vườn Giếtsimani  
và đổi Canvê cho Giáo Xứ.  
Nguyễn xin Chúa là Cha Nhân Từ  
Đấng thấu suốt mọi sự trả công, chúc  
lành cho Quý Vị và Gia Đình. TM/BTVCĐ SBC



**Dr. Steven Le** - Pediatric Dental Specialist

**ACCEPTING NEW PATIENTS**

We accept MOST Insurance Plans, PPO's - DHMO's - Denti-Cal  
9550 Bolsa Ave. #218, Westminster CA • (714)766-4411  
drlekidsdental.com

Kids' Dental is a Proud Supporter of St Barbara Church

**SADDLEBACK CHAPEL**

**MORTUARY**

Serving Parish Families  
Since 1963



**714-544-1450**

220 E. Main St.  
Tustin, CA

www.saddlebackchapel.com

FD 1099



**PHOLUSCIOUS**

**PHO • RICE  
GARLIC NOODLES  
VERMICELLI**

PHO Starting from **\$13.99**

**(657) 204-9868**

8162 Talbert Ave #104 • Huntington Beach, CA  
Hours: 10am - midnight (daily)



**IF YOU LIVE ALONE**

**MDMedAlert!**™

At HOME and AWAY!

STARTING AT  
**\$19<sup>95</sup>**  
/mo.

- ✓ Ambulance/Police
  - ✓ Family/Friends
  - ✓ GPS & Fall Alert
- \* md-medalert.com



**CALL NOW! 800.809.3570**



**Support Our Advertisers!**

**Never miss our bulletin!**

Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.

Scan to subscribe on [parishesonline.com](http://parishesonline.com)





**SaiGonView**  
Coffee - Food - Tea  
**SUGAR CANE**  
5127 W Edinger Ave Ste A,  
Santa Ana, CA 92704  
(714) 486-1298

**Happy Hour After 2pm**  
Live Music - One Man Band Friday - Sunday

**HOURS:**  
Mon, Wed, Th, Fri, Sat, Sun  
**7am-5pm**  
**Tues 7am-3pm**



**Seguro de Auto.**  
**Seguro de Vida.**  
Seguro que vas a ahorrar

**Aidee Lopez, Agent**  
Lic. #OD10081  
**714-775-3090**  
1415 S. Broadway Street  
Santa Ana, CA 92707  
1104041  
Las pólizas formularios y notificaciones de State Farm® están escritos en inglés.  
State Farm Mutual Automobile Company, State Farm Indemnity Company, Bloomington, IL.

**MEJORA TU ESTADO.**  
LLÁMAME HOY.



**MERCHSUPPLY**  
WAREHOUSE  
**CUSTOM SHIRTS FOR**  
• Schools • Events  
• Youth Groups • Businesses



CALL OR TEXT  
**714-722-3387**  
NO MINIMUM 1-1000+ PIECES

**Birthdays**  
**Quinceanera's**  
**Weddings**  
**Special Events**



**WE'RE HIRING**  
Ad Sales Executives

- Paid Training
- Some Travel
- Work-life Balance
- Full-time with Benefits
- Serve Your Community

Visit [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

Does your organization need a newsletter?  
We'll cover the printing costs!

Learn more at [lpicomunities.com](http://lpicomunities.com)



Use The QR Code to Order Today!



Rudy | 714-383-1760  
Local Parishioner  
[rudygramos8332@yahoo.com](mailto:rudygramos8332@yahoo.com)

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide

Authorized Provider **SafeStreets**  
**833-287-3502**

**Advertise in Our Church Bulletin!**

**Contact Kate Tommey**  
[ktommey@4LPI.com](mailto:ktommey@4LPI.com)  
(800) 950-9952 x2138

**Baker**  
party rentals

**TABLES, CHAIRS, LINENS, FLATWARE, CHINA, GLASSWARE, TENTING, AND MORE!**

Weddings, Baptisms, Holidays, Baby Showers, Celebration of Life, Graduation, Corporate, Birthdays, Bridal Showers, Quinceañeras, and Intimate Gatherings.



11520 Warner Ave  
Fountain Valley, CA  
**714-545-4667**



**TWO THUMBS UP EXPRESS CAR WASH**  
FREE VACUUM & COMPRESSED AIR WITH EVERY WASH  
4450 WESTMINSTER AVE • SANTA ANA, CA  
[TWOHUMBSUPCARWASH.COM](http://TWOHUMBSUPCARWASH.COM)

**NOTHING IS IMPOSSIBLE**  
**NOTHING IS IMPOSSIBLE WITH GOD.**  
**NOTHING IS IMPOSSIBLE**

**FREE AD DESIGN WITH PURCHASE OF THIS SPACE**

Call 800.950.9952

**VIETNAMESE THH**  
TÂN HOANG HƯƠNG  
Sandwiches & Coffee

GIÁ ĐẶC BIỆT CHO HỘI ĐOÀN  
SPECIAL DISCOUNT FOR NON-PROFIT ORGANIZATIONS

**SANDWICHES AND COFFEE • PARTY TRAYS**

15972 Euclid St. #A Fountain Valley 92708 (714) 775-7422	6926 Westminster Blvd. Westminster 92683 (714) 891-3344	9600 Bolsa Ave., Ste. A&B Westminster 92683 (714) 884-4074
5015 W. Edinger Ave. Santa Ana 92704 (714) 531-2488	14081 Newport Ave. Tustin 92780 (714) 731-1366	12055 Brookhurst St. Garden Grove 92840 (714) 591-5579
		1201 S. Euclid St. Anaheim 92802 (714) 215-4602

**Jessica Yen Le**  
Health Benefits Coordinator-CA  
Lic# 4327917 • B.S. in Public Health

**NATIONWIDE EXPERTISE:**

- Health, Life & Sickness Insurance
- Retirement, Financial & Legacy Planning
- Social Benefits (SSI, SSA, LIS)
- Career & Income Opportunities

**(714) 803-3379**  
[jessi-care.com](http://jessi-care.com)  
Đà con nói Tiếng Việt



**Pastor**

Rev Tuan Pham 714-775-7733

**Parochial Vicars**

Rev Joseph Dung Nguyen 714-775-7733  
 Rev Paul Hoa Vu 714-775-7733  
 Rev Joseph Ngử Trương 714-775-7733

**Deacon**

Dcn Francis Xavier Hao Nguyen 714-775-7733  
 Dcn Agustin Olivares 714-775-7733

**Parish Office**

Theresa Thanh Ta, Eng/Viet 714-775-7733 ext 221  
 Mirian Gonzalez, Eng/Spanish 714-775-7733 ext 222  
 Kim Bui, Finance 714-775-9420  
 Eli Ho, Bulletin Editor 714-775-7733 ext 229

**Faith Formation**

Deacon Hao Nguyen 714-775-9475  
 (Confirmation & Youth Director)  
 Karina Beas, CRE Spanish 714-775-9475  
 Hang Nguyen, Secretary 714-775-9475  
 Magaly Espinoza, Secretary 714-775-9475

**Adult Education (OCIA)**

Deacon Hao Nguyen - Eng/Viet 714-775-9475/ 714-495-0955  
 Elizabeth Hernandez—Spanish 714-756-9577

**Homebound Eucharistic Ministers**

Nancy Herrera – English 714-287-4070  
 Edgar Patricio - Spanish 714-495-6986  
 Cương Nguyễn - Việt 714-618-1320  
 Thức Vũ - Việt 714-852-1797  
 Tuyền Nguyễn – Việt 714-800-9975

**St Barbara School**

Claudia Danzer, Principal [www.stbarbara.com](http://www.stbarbara.com) 714-775-9477

**Baptism**

Go to: [www.saintbarbarachurch.org/Sacraments](http://www.saintbarbarachurch.org/Sacraments) to:

- > Download the Application
- > Fill it out completely
- > Turn it in to the Parish Office with Baby's Birth certificate & Sponsor's requirements
- > Request Certificate



> Scan QR Code to make a request online

**Eucharistic Adoration**

1<sup>st</sup> Wednesday of the month, From 9AM-7AM next day

**Funeral**

Contact the Parish Office

**Marriage**

Contact the Parish Office for an appointment with one of the priests at least six (6) months prior to marriage

**Reconciliation**

Mon: 8:45 AM – 9:15 AM Eng  
 Tue: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet  
 Fri: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet

**Anointing of the Sick**

Contact: (657) 345-9245



**Mass Schedule**

**Saturday Vigil**

4:00 PM Vietnamese  
 5:30 PM English  
 7:00 PM Vietnamese

**Sunday**

6:30 AM Vietnamese  
 8:00 AM Vietnamese  
 9:30 AM English  
 11:00 AM Vietnamese  
 12:45 PM Spanish  
 4:00 PM Vietnamese  
 5:30 PM English  
 7:00 PM Spanish

**\*\* Daily Mass Schedule\*\***

**Mon, Tue, Wed, Thu, Fri**

8:15 AM English  
 5:30 PM Vietnamese

**Wed, Thu**

6:30 AM Vietnamese

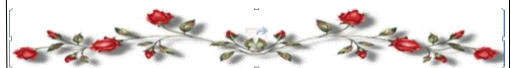
**Tues, Fri**

7:00 PM Spanish

**Saturday**

8:15 AM English

-----  
**THE CHURCH IS CLOSED**  
**LA IGLESIA ESTARA CERRADA**  
**NHÀ THỜ ĐÓNG CỬA**  
**10:00 AM – 4:00 PM**  
**Monday – Friday**  
**Lunes – Viernes**  
**Thứ Hai – Thứ Sáu**



**PRESIDER SCHEDULE**  
**HORARIO QUE PRESIDE**  
**Lịch Dâng Lễ**

**Saturday April 11, 2026**

8:15 AM – Fr. Paul Vu  
 4:00 PM – Fr. Paul Vu  
 5:30 PM – Fr. Paul Vu  
 7:00 PM – Fr. Ngử Trương

**Sunday April 12, 2026**

6:30 AM – Fr. Tuan Pham  
 8:00 AM – Fr. Tuan Pham  
 9:30 AM – Fr. Ngử Trương  
 11:00 PM – Fr. Ngử Trương  
 12:45 PM – Fr. Paul Vu  
 4:00 PM – Fr. Paul Vu  
 5:30 PM – Fr. Tuan Pham  
 7:00 PM – Fr. Chuấn